

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions Travaux
publics et Services gouvernementaux Canada
Pacific Region
401 - 1230 Government Street
Victoria, B.C.
V8W 3X4
Bid Fax: (250) 363-3344

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Public Works and Government Services Canada -
Pacific Region
401 - 1230 Government Street
Victoria, B. C.
V8W 3X4

Title - Sujet JANITORIAL - PACIFIC HWY BORDER	
Solicitation No. - N° de l'invitation EZ899-141458/A	Amendment No. - N° modif. 002
Client Reference No. - N° de référence du client EZ899-141458	Date 2014-11-21
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$VIC-239-6568	
File No. - N° de dossier VIC-4-37142 (239)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2014-12-18	Time Zone Fuseau horaire Pacific Daylight Saving Time PDT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Large, Kathy	Buyer Id - Id de l'acheteur vic239
Telephone No. - N° de téléphone (250) 363-8456 ()	FAX No. - N° de FAX (250) 363-0395
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. - N° de l'invitation

EZ899-141458/A

Amd. No. - N° de la modif.

002

Buyer ID - Id de l'acheteur

vic239

Client Ref. No. - N° de réf. du client

EZ899-141458

File No. - N° du dossier

VIC-4-37142

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

Modification 2

La présente modification vise à modifier la demande de soumissions pour les raisons suivantes :

- 1) Réviser la période du contrat;
- 2) Réviser la date limite de la demande de soumissions.

Modification A :

Supprimer : PARTIE 6 - CLAUSES DU CONTRAT SUBSÉQUENT, 4. Durée du contrat, 4.1. Période du contrat

Insérer :

PARTIE 6 - CLAUSES DU CONTRAT SUBSÉQUENT

4. Durée du contrat

4.1 Période du contrat

La durée du contrat est de: approximativement **01 février 2015 to 31 janvier 2017.**

Modification B:

Page 1

Supprimer :

« Solicitation Closes - L'invitation prend fin
at - à 02:00 PM
on - le 2014-11-25 »
et
« Time Zone
Fuseau horaire
Pacific Daylight Saving
Time PDT »; et

Insérer :

« Solicitation Closes - L'invitation prend fin
at - à 02:00 PM
on - le 2014-12-18 »
et
« Time Zone
Fuseau horaire
Pacific Daylight Saving
Time PDT ».

Toutes les autres instructions, les modalités et les conditions restent les mêmes.